

Chambre des Représentants

SESSION 1979-1980

4 FÉVRIER 1980

PROJET DE LOI ajustant le budget des Dotations culturelles de l'année budgétaire 1978

AMENDEMENT
PRÉSENTE PAR LE GOUVERNEMENT

A Monsieur le Président
de la Chambre des Représentants.

Bruxelles, le 4 février 1980.

Monsieur le Président,

Nous avons l'honneur de vous transmettre un projet d'amendement que nous proposons d'apporter au projet de feuilleton d'ajustement du budget des Dotations culturelles de l'année budgétaire 1978.

Cet amendement se traduit par une augmentation de 10 100 000 francs pour les réductions des crédits non dissociés proposées au Titre I — Dépenses courantes.

Ensuite de cet amendement, les réductions aux crédits non dissociés du Titre I sont fixées à 472,2 millions de francs.

Nous vous prions d'agréer, Monsieur le Président, l'assurance de notre très haute considération.

Le Ministre des Finances,
G. GEENS.

Le Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget,
G. SPITAELS.

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1979-1980

4 FEBRUARI 1980

WETSONTWERP houdende aanpassing van de begroting der Culturele Dotaties voor het begrotingsjaar 1978

AMENDEMENT
VOORGESTELD DOOR DE REGERING

Aan de Heer Voorzitter
van de Kamer van Volksvertegenwoordigers.

Brussel, 4 februari 1980.

Mijnheer de Voorzitter,

Wij hebben de eer u een ontwerp van amendement te laten geworden dat wij voorstellen aan te brengen in het ontwerp van aanpassingsblad van de begroting der Culturele Dotaties voor het begrotingsjaar 1978.

Dit amendement geeft aanleiding tot een vermeerdering met 10 100 000 frank voor de verminderingen der op Titel I — Lopende uitgaven — aangevraagde niet gesplitste kredieten.

Ingevolge dit amendement worden de verminderingen op de niet gesplitste kredieten van Titel I vastgesteld op 472,2 miljoen frank.

Met zeer bijzondere hoogachting,

De Minister van Financiën,
G. GEENS.

De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting,
G. SPITAELS.

TITRE I
DEPENSES COURANTES

Art. 01.01. — Dotation dont le Conseil culturel de la Communauté néerlandaise règle l'affectation, etc. (p. 6).

Porter la réduction de
 « 247 100 000 francs »
 à
 « 257 200 000 francs ».
 (Diminution de 10 100 000 francs.)

Les crédits proposés pour 1978 sont ainsi portés à 8 644,1 millions.

JUSTIFICATION

1. Réduction complémentaire de 10,0 millions de francs en vue de tenir compte de la réduction de la dotation à la B.R.T. inscrite au projet de décret ajustant le budget des Affaires culturelles de la Communauté culturelle néerlandaise — secteur Culture néerlandaise.

L'équilibre entre les réductions appliquées aux dotations en faveur de la R.T.B.F. et de la B.R.T. est ainsi concrétisé dans le budget des Dotations culturelles.

2. Réduction complémentaire de 0,1 million de francs représentant la correction d'une erreur matérielle qui s'est glissée dans les totaux du tableau de décomposition figurant au programme justificatif (enseignement et totaux généraux).

TITEL I.
LOOPENDE UITGAVEN

Art. 01.01. — Dotatie waarvan de bestemming bepaald wordt door de Cultuurraad van de Nederlandse Cultuurgemeenschap, enz. (blz. 7).

De vermindering van
 « 247 100 000 frank »
 verhogen tot
 « 257 200 000 frank ».
 (Vermindering met 10 100 000 frank.)

De kredieten voorgesteld voor 1978 worden aldus op 8 644,1 miljoen vastgesteld.

VERANTWOORDING

1. Bijkomende vermindering met 10,0 miljoen frank om rekening te houden met de vermindering van de dotatie aan de B.R.T. ingeschreven in het decreet-ontwerp houdende aanpassing van de begroting van de Culturele Zaken van de Nederlandse Cultuurgemeenschap — sector Nederlandse Cultuur.

Het evenwicht tussen de verminderingen toegepast op de dotaties ten bate van de B.R.T. en van de R.T.B.F. wordt aldus in de begroting van de Culturele Zaken geconcretiseerd.

2. Bijkomende vermindering met 0,1 miljoen frank als rechtzetting van een materiële fout die in de totalen van de uiteenzettingstabel van het verantwoordingsprogramma geslopen is (onderwijs en algemene totalen).